

# TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

---

JAARGANG 1979 Nr. 24

---

---

A. TITEL

*Overeenkomst tussen bepaalde Lid-Staten van de Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek en de Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek betreffende de uitvoering van een programma voor een maritieme satelliet (met Bijlagen);  
Neuilly-sur-Seine, 21 september 1973*

B. TEKST

De Franse en de Engelse tekst van de Overeenkomst, met Bijlagen, zijn geplaatst in *Trb.* 1975, 77.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1975, 77.

D. PARLEMENT

Artikel 5 van de Wet van 6 september 1978 (*Stb.* 540) luidt:

„De op 21 september 1973 te Neuilly-sur-Seine tot stand gekomen Overeenkomst tussen bepaalde Lid-Staten van de Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek en de Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek betreffende de uitvoering van een programma voor een maritieme satelliet, met bijlagen, waarvan de Franse en de Engelse tekst en de vertaling in het Nederlands zijn geplaatst in *Tractatenblad* 1975, 77 wordt voor Nederland goedgekeurd.”

De Wet is gecontrasigneerd door de Minister voor Wetenschapsbeleid M. PEIJNENBURG, de Staatssecretaris van Buitenlandse Zaken D. F. VAN DER MEI, de Minister van Onderwijs en Wetenschap-

pen A. PAIS en de Minister van Economische Zaken G. M. V. VAN AARDENNE.

Zie voor de behandeling in de Staten-Generaal:

Kamerstukken II 1975/76, 1976/77 en 1977 - 13 846; Hand. II 1977/78, blz. 238-244;

Kamerstukken I 1977/78 - nrs. 33, 33a, 33b en 33c; Hand. I 1977/78, blz. 458-462.

#### E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1975, 77.

In overeenstemming met artikel 12, tweede lid, heeft de volgende Staat een akte van bekrachtiging van de Overeenkomst bij de Regering van de Franse Republiek nedergelegd:

Italië ..... 27 oktober 1975

#### F. TOETREDING

Zie *Trb.* 1975, 77.

In overeenstemming met artikel 12, vijfde lid, heeft nog de volgende Staat een akte van toetreding tot de Overeenkomst nedergelegd bij de Regering van de Franse Republiek:

het *Koninkrijk der Nederlanden* (voor Nederland) ..... 6 februari 1979

In overeenstemming met artikel 13 is de volgende Staat tot de Overeenkomst toegetreden:

Noorwegen ..... 19 april 1978

#### G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1975, 77.

De Overeenkomst, met Bijlagen, is op 27 oktober 1975 voor Italië, op 19 april 1978 voor Noorwegen en op 6 februari 1979 voor het *Koninkrijk der Nederlanden* (voor Nederland) in werking getreden.

#### J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1975, 77.

Voor het op 14 juni 1962 te Parijs totstandgekomen Verdrag tot oprichting van een Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek, cum annexis, zie ook *Trb.* 1976, 33.

Op 30 mei 1975 is te Parijs het Verdrag tot oprichting van een Europees Ruimte-Agentschap tot stand gekomen. Het Europees Ruimte-Agentschap is gevormd uit de Europese Organisatie voor Ruimte-

onderzoek (ESRO) en de Europese Organisatie voor de ontwikkeling en de vervaardiging van dragers voor ruimtevoertuigen (ELDO). De Nederlandse, de Engelse en de Franse tekst van dit Verdrag zijn geplaatst in *Trb.* 1975, 123.

Voor het op 6 maart 1948 te Genève totstandgekomen Verdrag nopens de Intergouvernementele Maritieme Consultatieve Organisatie zie ook, laatstelijk, *Trb.* 1978, 63.

Op 26 juli 1974 heeft de Raad van de Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek (ESRO) in overeenstemming met artikel 13 van de onderhavige Overeenkomst ingestemd met het verzoek van Noorwegen te mogen toetreden tot de Overeenkomst.

Op 12 november 1974 is te Parijs bij vorme van briefwisseling een overeenkomst tot stand gekomen tussen Noorwegen en de Europese Organisatie voor Ruimteonderzoek inzake de toetreding van Noorwegen tot het onderhavige programma voor een maritieme satelliet. Deze overeenkomst, welke vanaf 12 november 1974 voorlopig werd toegepast, is op 19 april 1978 in werking getreden.

Uitgegeven de *veertiende* maart 1979.

*De Minister van Buitenlandse Zaken,*  
C. A. VAN DER KLAUW